



C. U. F. C.

35p



CARLISLE UNITED

**OFFICIAL
MATCHDAY
MAGAZINE
SEASON 1982/3**

BOLTON WANDERERS

TUESDAY APRIL 5th, 1983

KICK OFF 7.30 p.m.

FOOTBALL LEAGUE DIVISION TWO

THE GILBRAITH MULTIPART MATCH



**CARLISLE UNITED
A.F.C. (1921)
LIMITED**

Telephone: **CARLISLE 26237 (Club)**
CARLISLE 24014 (Promotions)

OFFICIALS:

BOB STOKOE (Team Manager)
COLIN HUTCHINSON (Managing Director)
NEIL IRVING (Matchday Secretary)
SUSAN GREENALL (Commercial Manager)
LINDA ALLAN (Administrator)

VICE-PRESIDENTS: **T. L. SIBSON**
J. JOHNSTON J.P.

DIRECTORS:

J. A. BENDALL (Chairman)
H. A. JENKINS (Vice Chairman)
J. C. MONKHOUSE J.P.
Dr. T. GARDNER
C. HUTCHINSON
R. S. LIDDELL
J. R. SHEFFIELD
I. WARD

FOR THE RECORD

YEAR FORMED: 1904

LIMITED COMPANY: 1921

PREVIOUS GROUNDS: Millholme Bank
(1903-05) Devonshire Park (1906-09)

BRUNTON PARK: 1910

FOOTBALL LEAGUE RECORD:

1928 elected to Div. 3 (North)	
1958-62 Div. 4	1962-63 Div. 3
1963-64 Div. 4	1964-65 Div. 3
1965-74 Div. 2	1974-75 Div. 1
1975-77 Div. 2	1977-82 Div. 3
1982- Div. 2	

Division Three Champions 1964/65

Division Three Runners-up 1981/82

F.A. Cup 6th Round 1974-75

Football League Cup Semi-Finalists 1969-70

RECORD ATTENDANCE: 27,500 against Birmingham City, F.A. Cup 3rd Round 1957 and Middlesbrough F.A. Cup 5th Round, January 1970.

RECORD RECEIPTS: £30,616 v. Newcastle United, November 20th, 1982.

GROUND CAPACITY: 18,000

RECORD VICTORY: 8-0 v. Hartlepool United (1928) and Scunthorpe United (1952).

RECORD DEFEAT: 1-11 v. Hull City (1939)

MOST LEAGUE POINTS: 80 (1981-82)

MOST LEAGUE GOALS: 113 (1963-64)

HIGHEST LEAGUE SCORER IN A SEASON:

Jimmy McConnell 42 (1928-29)

MOST CAPPED PLAYER: Eric Welsh, 4, Ireland.

MOST LEAGUE APPEARANCES: Allan Ross, 466

For All Party Catering

Shepherdes
Inn

**ROSEHILL ESTATE
CARLISLE**

(immediately off the M6 at Junction 43)

Telephone:
Carlisle 39766



After only three minutes back in a United shirt, Bryan "Pop" Robson puts Carlisle 1-0 up, and sets them on the way to a 3-1 victory against Blackburn.

Picture Courtesy: EVENING NEWS & STAR

Blues NEWS

United ended a 7 month, 17 game spell without an away win with the vital 2-1 victory at Rotherham. This was only Carlisle's second away league win this term. The previous was the 3-0 success at Derby on the opening day of the season.

Carlisle have a remarkable undefeated record against Yorkshire sides this season. In 'white rose' raids they have gained draws at Barnsley, Sheffield Wednesday, and Leeds plus the win at Rotherham. At Brunton Park United have chalked up a win over Wednesday and held Rotherham and Leeds to draws. Barnsley come here for the last match of the season on May 14th.

18 months after he nearly came back Mike McCartney has returned to Brunton Park. In August 1981 he looked all set to re-join United from Southampton — he signed for the Saints from Carlisle in a £80,000 deal in July 1980 — for £40,000 but instead finished up at Plymouth. 24 hours before the transfer deadline 28 year-old Mike signed for United in a deal that saw Gordon Staniforth moving to Plymouth and Carlisle getting a small cash adjustment.

In his previous spell with United Edinburgh born Mike made 156 league appearances and scored 17 goals. Like Bobby Parker, Mike was with United in the First Division days of 1974/75. At Southampton McCartney stepped back into the 1st Division in a team that also included Kevin Keegan. He made 22 league appearances for Saints and it was the appearance count that hoisted the transfer fee from £50,000 to £80,000.

Carlisle were one of the busiest clubs in the pre-deadline rush. Out went Tony Larkin (to Hereford); Bob Mitchell to Rotherham and in the move that proved you never know what is round the corner in football Bob Lee swapped reserve team soccer at the Sheepmount to sign for Southampton. Mitchell, who had only made two appearances since signing for United in the summer, jumped at the chance to join up again with his ex-Grimsby boss George Kerr who took over at Rotherham when Emlyn Hughes got the chop.

Bob Stokoe took out some insurance against injuries with a couple of non-contract player defender signings before the deadline.

They are Peter Nicholson and Brian Taylor both with vast League experience and currently playing with Lytham in the N.W. Counties League. They will only be called on in an emergency.

Nicholson from Cleator Moor was with United as an apprentice in the late Sixties before going on to Blackpool and Bolton. He spent the bulk of his career with Bolton playing over 300 games before being freed last summer. Gateshead born Taylor clocked up over 350 league games with Walsall, Plymouth and Preston and finished last season on loan to Wigan.

In brief good to report that Dick Young is out of hospital following a heart attack with Jack Ashurst and Keith Houghton injured Bobby Parker took over as skipper at Rotherham Mike McCartney missed the Middlesbrough match after collecting 21 disciplinary points at Plymouth. He is available for selection tonight United's home games averaging 6,113 ardent United fan Alan Baxter is stationed with the R.A.F. in the Falklands and would welcome letters from fellow Carlisle supporters. His address is P8202116 SAC Baxter, TSW Pol. Det., c/o Chindet, Port San Carlos, BFPO 666.

This is Bolton's first league visit to Brunton Park since 1976/77 when they won 1-0. We have already met Wanderers three times this season. At Burnden Park in the league we lost 1-0. In the Milk Cup the first leg here was a 3-3 thriller with Bolton winning the 2nd 4-0.

Our full League record against Bolton is:

	P	W	D	L	F	A
HOME	9	6	2	1	18	7
AWAY	10	4	2	4	11	15
TOTAL	19	10	4	5	29	22



PANASONIC
VIDEO from

PETER TYSON'S

(TV-VIDEO CENTRE)

9, WEST TOWER STREET
CARLISLE. Tel: 25891

"4 YEAR GUARANTEE ON COLOUR TV"



TECHNICS HI-FI
from

PETER TYSON'S

(HI-FI CENTRE)

6, ABBEY STREET,
CARLISLE. Tel: 46756

"Carlisle's Premier hi-fi centre"

BOB STOKOE

It will be interesting to see how many of Sir Norman Chester and his Committee's recommendations become law over the next couple of seasons. I must admit I was extremely disappointed at his report and being Team Manager of Carlisle United there is very little in it to help us.

The first point I wish to oppose strongly is the keeping of your home gates. Why should we be punished because we live in a smaller catchment area than the Newcastle, Sheffield, Manchester, Birmingham etc. We still have a community to serve and we want to provide that community with the best standard of football possible. I thought we lived in a country where the rich help the needy. If these proposals went through, the rural clubs would find it much harder to compete with the big city clubs than they do now.

As far as the re-structuring of the League goes the suggestion of the First Division being reduced to twenty clubs and the Second Division increased to twenty-four would meet with my approval, my reasons being it would mean four extra mid-week games which I must admit I have missed at Brunton Park this season. The Third and Fourth Division as we know them will I am sure disappear and I believe the old system of the Third Division (North) and the Third Division (South) will return to cut travelling costs. The idea of a club being promoted from the Alliance League will give new heart to the present non-League set up. That would also relieve the humiliating feeling of the bottom four clubs in the Fourth Division going to the A.G.M. begging to be re-elected. At least one of them will know his fate at the end of the season and the opportunity will be there for them to fight for their League status again by winning the Alliance League.

I don't propose to get involved in the rights and wrongs of TV coverage on the sharing of gates in The Milk Cup, F.A. Cup etc. I just hope at the end of the day the big clubs remember they need the likes of Carlisle United just as much as we need them. I can't even imagine them forming a Super League, because there still has to be teams at the bottom of that. One thing that will never change, is if there is a winner there has got to be a loser.

Whatever the report suggests doing with our Leagues, my main concern is taking part in the Second Division next season.

There are at least ten clubs fighting for their lives at this time and with three points for a win the if's but's and maybe's will go on right until the final game.

I had to write these notes before the Middlesbrough game but wins against Rotherham and Blackburn did our cause no harm at all.

I was pleased to do a little wheeling and dealing in the transfer market before the deadline and hopefully the squad, although one less in number, at 16, will be strong enough to see us through.

Tonight we welcome Bolton Wanderers to a rare Tuesday evening game. It is our fourth meeting this season having already lost to them twice and drawn once. Perhaps the good fortune that has eluded us on these occasions is on our side tonight.

TITTERINGTON EUROPEAN TRAVEL

On the ball for home and away
'fixtures'

Continental tours a speciality.

Be like Carlisle United and Carlisle
United Supporters Club, travel
Titterington

40-57 seater coaches
including Executive Recliner with
Toilet, Washroom, TV., Video
Office hours: 9.00 a.m. to 5.00 p.m.

THE GARAGE, BLENCOWE, PENRITH, CUMBRIA

Telephone 08533 228
0768 63594

Read All about it . . .

Round the clock
sports coverage

News, Views
& Topics

Unrivalled
Picture Power

All in your
local

Evening
NEWS and STAR

ORDER YOUR
COPY

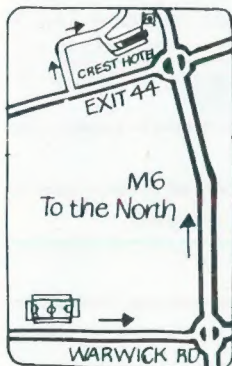
TODAY!



Take a rest with Crest

After the match call in at the Crest Hotel. Enjoy a drink at our
friendly and well stocked bar, the Crest Pantry has a tasty
selection of snack meals available.

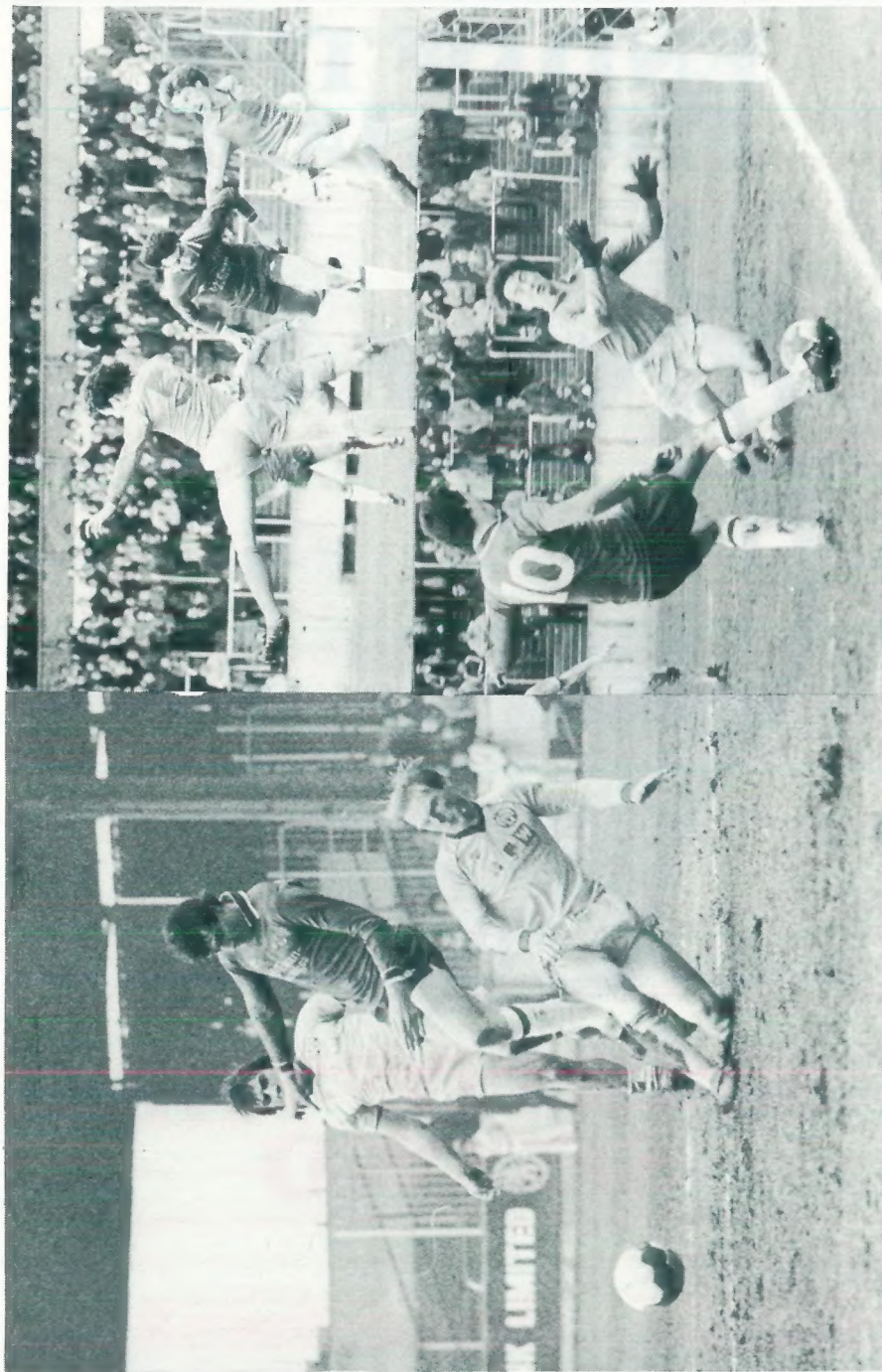
from 9 a.m. to 6 p.m.
every day



Crest Hotel
Carlisle

(M6 Exit 44)

Telephone (0228) 31201



Bannon on the ball

Picture Courtesy: 'EVENING NEWS & STAR'

END OF THE FIRST HALF



START OF THE SECOND

**Slalom
Lager**

Matthew Brown 

INFORMATION DESK

DIVISION TWO

Position	P	F	A	Goal Diff.	Pts.
1. Q.P.R.	34	66	28	+38	71
2. Wolves	35	60	36	+24	67
3. Fulham	33	56	37	+19	59
4. Leicester	34	61	38	+23	54
5. Barnsley	34	51	42	+9	52
6. Leeds	33	42	37	+6	51
7. Shrewsbury	35	44	44	—	50
8. Oldham	34	50	37	+13	49
9. Sheff. Wed.	34	49	39	+10	49
10. Newcastle	34	53	45	+8	48
11. Blackburn	35	46	49	-3	46
12. Grimsby	35	43	61	-18	43
13. Chelsea	35	46	52	-6	40
14. CARLISLE UTD.	34	56	60	-4	39
15. Middlesboro	34	38	61	-23	39
16. Charlton	34	48	73	-25	39
17. Bolton	34	39	49	-10	38
18. Rotherham	35	36	55	-19	38
19. Derby C.	34	39	47	-8	37
20. Cambridge	34	33	42	-9	37
21. Crystal Palace	34	33	42	-9	36
22. Burnley	32	40	54	-14	32

Up to and including Monday April 4th

MAN IN THE MIDDLE

PETER N. WILLIS, (Meadowfield, Co. Durham): Began refereeing in 1963 in local Durham Leagues, then progressed via the Northern League to the Football League Full List. In 1981 refereed an F.A. Cup Quarter-Final game, was reserve referee at the Football League Cup Final, and referee the following year.

A married man, with two children, he is a Police Road Safety Officer in Co. Durham police force. Played football for a Northumberland County side and was a Physical Training Instructor in the Royal Horse Guards.

MATCH MAGAZINE TEAM:

Editor: Peter Walker.

Contributor: Tony Pullein.

Photographs: By kind permission of the Evening News & Star.

Printing: Howe of Brampton Ltd.

COULTHARDS

Crown Street, Carlisle

Telephone: 21387

Specialists in Bathroom and Kitchen

Equipment, Fireplaces and Central

Heating equipment.

All plumbing and building materials.



BELLS OF LAZONBY

DELICIOUS PASTIES ON SALE NOW

GOAL CHART

1982/83

	League	Milk C.	FA Cup	Total
Alan Shoulder	17	—	—	17
Malcolm Poskett	14	—	2	16
Paul Bannon	10	—	1	11
Tommy Craig	3	—	—	3
Russell Coughlin	2	1	—	3
Gordon Stanifortl	2	1	—	3
Tony Larkin	2	—	—	2
Bob Lee	2	—	—	2
Jack Ashurst	—	1	—	1
Brian Hornsby	1	—	—	1
Paul Haigh	1	—	—	1
Bryan Robson	1	—	—	1
Keith Robson	1	—	—	1

Up to & incl. Middlesbrough 2/4/83.

MASCOT OF THE DAY

Tonight we have 12 year-old Paul Wheelan of 48, St. Aidan's Road, Carlisle. Paul will be taking time off from his usual match day job of programme seller for United to be mascot tonight. Paul likes scouting, camping and swimming and he attends Trinity School. Trevor Swinburne is Paul's favourite player so lets hope Trevor puts a fine game in for Paul. Well good luck and enjoy your night.

MITRE MATCH BALL DONATED BY:

**AN ARDENT SUPPORTER WHO
WISHES TO REMAIN
ANONYMOUS**



★ Good Luck United ★



**BROWN
BROTHERS**

DISTRIBUTORS TO THE
MOTOR TRADE

WILLOWHOLME

INDUSTRIAL ESTATE,

CARLISLE TEL: 25442

THE MARK WINTER SUPPLY CO.,

Cumbrias No. 1 in Cleaning supplies.

CHEMICALS, MACHINES & FULL JANITORIAL
SUPPLIES.

CARPET CLEANING SERVICE

OFFICE AND FACTORY CONTRACT CLEANING
SERVICE

For all cleaning requirements phone CARLISLE 42900.

CARLISLE UNITED FACT

Date	Opponents	Res.	Points	Pos.	Att.	1	2	3	4
1982 Aug. 28	Derby County	3-0	3	—	11,206	Swinburne	Haigh	Rushbury	Ashurst
Sept. 4	GRIMSBY TOWN	2-3	3	12	4,683	Swinburne	Haigh	Rushbury	Ashurst
7	Burnley	1-4	3	14	7,645	Swinburne	Haigh	Rushbury	Ashurst
11	Leicester City	0-6	3	18	8,440	Swinburne	Haigh	Rushbury	Ashurst
18	CRYSTAL P.	4-1	6	14	4,390	Swinburne	Parker	Rushbury	Ashurst
25	Cambridge U.	1-1	7	15	3,051	Swinburne	Parker	Rushbury	Ashurst
28	SHEFFIELD W.	4-2	10	8	6,127	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
Oct. 2	WOLVES	0-2	10	13	7,723	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
9	CHARLTON A.	4-1	13	9	4,606	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
16	Leeds United	1-1	14	9	14,141	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
23	Oldham Athletic	3-4	14	13	4,211	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
30	CHELSEA	2-1	17	10	7,141	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
Nov. 6	Blackburn R.	2-3	17	13	5,204	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
13	ROTHERHAM U.	2-2	18	14	5,294	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
20	NEWCASTLE U.	2-0	21	11	16,228	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
27	Queens Park R.	0-1	21	13	9,397	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
Dec. 4	SHREWSBURY	2-3	21	15	4,226	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
11	Barnsley	2-2	22	14	10,226	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
18	FULHAM	3-2	25	13	4,859	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
27	Bolton W.	0-1	25	15	8,171	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
28	MIDDLESBORO	1-3	25	16	8,181	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
1983 Jan. 1	Newcastle U.	2-2	26	16	29,154	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
3	Grimsby Town	1-2	26	17	6,377	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
15	DERBY COUNTY	3-0	29	16	4,732	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
22	Sheffield W.	1-1	30	16	12,874	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
Feb. 5	LEICESTER CITY	0-1	30	18	4,402	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
12	Wolves	1-2	30	18	13,171	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
19	Charlton Ath.	0-0	31	17	4,940	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
26	LEEDS UNITED	2-2	32	18	6,423	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
Mar. 5	OLDHAM ATH.	0-0	33	18	4,054	Swinburne	Parker	Haigh	Ashurst
12	Chelsea	2-4	33	18	6,677	Swinburne	Parker	Haigh	Rushbury
19	BLACKBURN R.	3-1	36	15	4,756	Swinburne	Parker	Haigh	Coughlin
26	Rotherham U.	2-1	39	13	5,486	Swinburne	Parker	Haigh	Coughlin
Apr. 2	Middlesboro	0-1	39	14	9,965	Swinburne	Parker	Haigh	Coughlin
5	BOLTON W.								
9	Crystal Palace								
16	BURNLEY								
23	Shrewsbury T.								
30	QUEENS PARK R.								
May 3	CAMBRIDGE U.								
7	Fulham								
14	BARNSELY								
21	FA Cup Final								

LATEST

Carlisle United, who had climbed to 13th with two wins in a row – over Blackburn and Rotherham – faltered at Middlesbrough and went down 1-0. Despite this defeat United only slipped one place for Boro were the only bottom ten team to win on Saturday. Following yesterday's 7 match programme United stay 14th but the scramble to avoid relegation is hotting up. Charlton, Derby and Rotherham all won and just 4 points separate 13th placed Chelsea and Crystal Palace who have dropped to 21st. United have 39 points and are only above Middlesbrough and Charlton on goal difference. Bolton and Rotherham have 38 points; Derby and Cambridge have 37 apiece. Palace have 36 points and bottom of the

table Burnley v Carlisle were v Keith Robson disallowed with the 'keeper. With the visit to 5 games at h threatened side Carlisle are 1 (21st) . On Sat Park. United's remain Cambridge (2nd

F.A. CUP

[illegible]

THE MILK CUP

[illegible]

TS AND FIGURES 1982-83

5	6	7	8	9	10	11	12	Goal Scorers
Houghton	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Hornsby	Shoulder	Lee	Shoulder (2) , Poskett
Houghton	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Hornsby	Shoulder	Lee	Shoulder, Staniforth (pen)
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Mitchell	Shoulder	Lee	Poskett
Houghton	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Mitchell	Shoulder	Lee	
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Lee	Poskett (4)
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Lee	Coughlin
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Houghton	Craig (2) , Bannon, Shoulder
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Houghton	
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Hornsby	Poskett (2) , Bannon, Larkin
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Houghton	Shoulder Craig
Larkin	Craig	Staniforth	Hornsby	Poskett	Bannon	Shoulder	Rushbury	Larkin, Shoulder, Staniforth (pen)
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Rushbury	Poskett, Shoulder
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Rushbury	Shoulder (2)
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Rushbury	Poskett, Bannon
Larkin	Houghton	Staniforth	Coughlin	Hornsby	Bannon	Shoulder	Lee	Hornsby, Lee
Larkin	Rushbury	Staniforth	Coughlin	Lee	Bannon	Shoulder	Houghton	
Larkin	Hornsby	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Rushbury	Poskett, Bannon
Rushbury	Houghton	Lee	Coughlin	Poskett	Craig	Shoulder	Bannon	Craig, Lee
Rushbury	Houghton	Lee	Hornsby	Poskett	Bannon	Shoulder	Staniforth	Shoulder (2) , Bannon
Rushbury	Houghton	Hornsby	Craig	Poskett	Lee	Shoulder	Staniforth	
Rushbury	Houghton	Staniforth	Craig	Poskett	Bannon	Shoulder	Coughlin	Shoulder (pen)
Rushbury	Houghton	Coughlin	Craig	Poskett	Bannon	Shoulder	Lee	Shoulder, Bannon
Rushbury	Houghton	Lee	Craig	Poskett	Bannon	Shoulder	Hornsby	Bannon
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Houghton	Bannon, Poskett, Shoulder
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Houghton	Shoulder (pen.)
Larkin	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Bannon	Shoulder	Rushbury	
Rushbury	Houghton	Coughlin	Craig	Poskett	Bannon	Shoulder	Lee	Bannon
Rushbury	Houghton	Coughlin	Craig	Lee	Bannon	Shoulder	Hornsby	
Rushbury	Houghton	Coughlin	Craig	Hornsby	Bannon	Shoulder	Lee	Bannon, Shoulder
Rushbury	Houghton	Coughlin	Craig	Staniforth	Bannon	Shoulder	Lee	
Houghton	Coughlin	Staniforth	Craig	Lee	Bannon	Shoulder	Larkin	Shoulder (pen) , Haigh
Rushbury	Houghton	K Robson	B Robson	Poskett	Bannon	Shoulder	Staniforth	B Robson, Poskett, Coughlin
Rushbury	McCartney	K Robson	B Robson	Poskett	Bannon	Shoulder	Craig	K Robson, Poskett
Rushbury	Houghton	K Robson	B Robson	Poskett	Craig	Shoulder	Nicholson	

32 but with two games in hand.

unlucky not to bring a point back from Middlesbrough.
 netted in the last minute only for the goal to be
 h the referee deciding that Alan Shoulder impeded

onight of Bolton, United begin an 8 match run-in with
 one and 3 away. Carlisle face fellow relegation
 es in the next 3 games. Bolton just 1 point behind
 7th. On Saturday United travel to Crystal Palace
 urday April 16th, Burnley (22nd) come to Brunton

ning fixtures are: HOME: Bolton, Burnley, Q.P.R.,
 0th) and Barnsley; AWAY: Crystal Palace,

Shrewsbury and Fulham.

Goal difference could make all the difference in deciding relegation:

	Position	Goal diff.	Points
13. Chelsea	35	-6	40
14. CARLISLE UNITED	34	-4	39
15. Middlesboro	34	-23	39
16. Charlton	34	-25	39
17. Bolton	34	-10	38
18. Rotherham	35	-19	38
19. Derby C.	34	-8	37
20. Cambridge	34	-17	37
21. Crystal Palace	34	-9	36
22. Burnley	32	-8	32

Rushbury	Houghton	Staniforth	Craig	Poskett	Bannon	Shoulder	Lee	Poskett, Bannon
Rushbury	Houghton	Coughlin	Craig	Poskett	Bannon	Shoulder	Lee	Poskett

Houghton	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Hornsby	Shoulder	Lee	Staniforth, Coughlin, Ashurst
Houghton	Craig	Staniforth	Coughlin	Poskett	Lee	Shoulder	Parker	

Spotlight

BOLTON WANDERERS

Bolton Wanderers have looked a vastly superior side since the turn of the year. Until that point they had been languishing around the foot of the table, showing scant signs of inspiration.

But player-manager John McGovern, who took over last summer, spent his time patiently instilling order and discipline into his side and in recent weeks the Wanderers have been climbing steadily up the table.

Mr. McGovern dropped himself from the team to enable him to assess the side's capabilities in a more detached way and he now seems to have found a settled and successful line-up — even though he has not been part of it himself for the past few weeks.

Wayne Foster and Simon Rudge seemed to have settled down as the two strikers but the versatile Ian Moores was recently recalled there.

Foster quickly earned a regular place after being given his debut last season. Though he was not in Mr. McGovern's plans during the early weeks of this term, Wayne was recalled in October and had been holding his place.

Rudge made his League debut against Wolves in September whilst still an apprentice. He was called on as substitute. When brought back into the team a few weeks ago, he scored in successive games against Barnsley and Q.P.R.

Moores, who can play in midfield or attack, was signed from Orient last summer. Ian won two England under 23 caps in his Stoke City days and Tottenham invested £80,000 in his transfer in 1976. He did not have the best of luck at White Hart Lane though, so he was happy to move to Orient in another £80,000 deal in 1978. He was Orient's top scorer in his first season but later switched to a midfield role.

The midfield has been lining up with Jeff Chandler, Neil Redfearn, Tony Henry and David Hogan.

Chandler is a skilful winger who began his League career with Blackpool in 1977/78. He was transferred to Leeds in 1979 and Bolton secured his signature for £40,000 last season.

Redfearn joined Bolton's professional staff in June last year and was given his first outing in the senior side at Rotherham in February.

Bolton paid £125,000 to sign Henry from Manchester City last season but the investment paid quick dividends when he scored 13 goals. He was first introduced to the City team in 1976/77 and he made more than 70 First Division appearances.

Hoggan is a Bolton discovery who got his first chance in their League eleven in 1979/80 and who has been in the senior squad for most of the while since then.

Another contender for a place in midfield or attack is Chris Thompson who led Bolton's scoring list with 14 goals last season. He was introduced to the side three seasons back and won a regular place last term.

Paul Jones and Mike Doyle have been playing in the middle of the defence with Steve Whitworth and Ray Deakin filling the full-back positions.

Jones has been a fixture in the Bolton side since his debut in 1971 and he completed 400 League appearances last season. He was poised to leave the club last summer but, after a projected transfer to Crystal Palace fell through, he re-signed for the Trotters.

Doyle is a former Manchester City player. He made some 500 first-team appearances for City and won five England caps. Stoke invested £50,000 in his transfer in 1978 and he moved on to Bolton shortly before last season's transfer deadline.

Whitworth, signed from Sunderland for £25,000 last season, won seven England caps in his Leicester days. After completing more than 350 League games for Leicester, he was transferred to Sunderland for £150,000 in 1979.

Deakin served his apprenticeship with Everton and he remained at Goodison Park until 1981, though he didn't get a game in their First Division side. He spent last season with Port Vale and moved on to Bolton during the close-season.

Michael Bennett has come in at left-back on numerous occasions when the versatile Deakin has moved across to another defensive position.

Bennett is a local lad who made his bow in League football three seasons ago. He made only 14 League appearances prior to last season, when held the left-back spot for much of the time.

Jim McDonagh is now the regular choice in goal for the Republic of Ireland, picking up his 11th cap this season. Jim started his career with Rotherham and, after a loan spell with Manchester United, he later joined Bolton for £10,000 in 1976. Everton signed him for £250,000 in 1980 but he returned to Bolton a year later in an exchange deal.

Bolton's only away win this season was achieved at neighbouring Oldham (3-2) in January. But they have drawn at Burnley (0-0), Derby (0-0), Blackburn (1-1), Cambridge (0-0), Leeds (1-1), Newcastle (2-2) and Rotherham (1-1).

They lost at Sheffield Wednesday (1-3), Fulham (0-4), Grimsby (0-1), Middlesbrough (0-1), Q.P.R. (0-1), Chelsea (1-2), Crystal Palace (0-3), Barnsley (1-3) and Shrewsbury (0-1).

In the Milk Cup they drew here at Carlisle (3-3) and lost at Watford (1-2). Their F.A. Cup hopes dissolved when they lost narrowly at Arsenal (1-2) in the third round.

It's a fact that Bolton have never really excelled in League football. They have never won the Championship and their highest-ever position in the First Division was third. But the last time they rose to that height was in 1925.

They have had their moments further down the scale, of course. In 1978 they won the Second Division championship for the second time and they gained promotion from that division on four other occasions as runners-up.

When Bolton hit their lowest point, with relegation to Division Three in 1971, they recovered to win that division's championship two years later.

Most of their successes have been achieved in the F.A. Cup. They have appeared in seven finals and won the trophy four times, the last time in 1958.

Bolton were one of the 12 founder members of the Football League in 1888 and they have maintained continuous membership. Though they have never managed to win the Championship, Bolton spent very many years as a First Division club.

Their last spell in the top section ended after two seasons in 1980. Since then they have been struggling to avoid a further drop in status.



The Swallow Hilltop Hotel

LONDON ROAD CARLISLE TEL: 0228 29255

"KICK OFF" to the best value in town for 1st class accommodation and food. Special weekend rates. Bargain Break mini weekend @ £34 per person (incl. 2 nts. Bed & English B'fast, 2 dinners & 1 lunch). Dinner dance every Saturday

Off the M6 at Junction 42
North on A6 into Carlisle.
(Only 5 mins. from ground)

OFF THE M6 AT JUNC. 42 NORTH
ON A6 INTO CARLISLE
ONLY 5 MINS. FROM GROUND

SWALLOW HOTELS
for friendly service and value for money

BOLTON WANDERERS F.C. 1982/83



BACK ROW, Left to Right: Gerry McElhinney, Paul Jones, Jim McDonagh, Simon Farnworth, Ian Moores, Steve Whitworth.

MIDDLE ROW, Left to Right: Charlie Wright (Coach), Mick Bennett, Neil Berry, Chris Thompson, Mike Doyle, Vernon Allatt, Tony Henry, Walter Joyce (Coach).

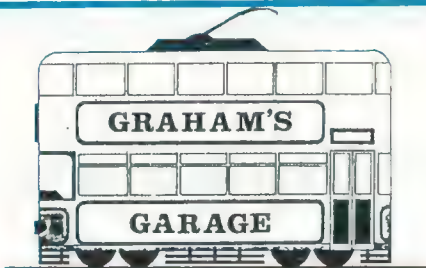
FRONT ROW, Left to Right: Dave Hoggan, Wayne Foster, John McGovern (Player-Manager), Jeff Chandler, Peter Reid, Ray Deakin.

Cumberland...

an outstanding example of local teamwork

Cumberland Building Society

branches and agencies throughout the region



SMART SCOPE



*The World's most Advanced
Computer Engine Check*

LONDON ROAD, CARLISLE CA1 2LS
Telephone: 0228 21739 (Home: 60837)



GILBRAITH CARLISLE
KINGSTOWN IND. ESTATE

TELEPHONE: 25422 TELEX: 64304

**AWARD WINNING SLOGAN
FROM LOCAL CUSTOMER**

I choose Multipart because

**NO IFS, BUTS OR PROMISES THEY GET
THE PARTS TO YOUR
PREMISES**



**LEYLAND
TERRIER**

"Drive it on a car licence."

**OFFICIALLY APPOINTED
TACHOGRAPH
INSTALLATION AND CALLIBRATION**

Our Make fits your make
MULTIPART

THE A-Z OF CARLISLE UNITED

Part Seventeen — By Tony Pullein

Appendix "A" — Football League Results, Appearances and Goalscorers

DIVISION THREE (NORTH)

	1928/29		1929/30		1930/31		1931/32		1932/33		1933/34	
	H	A	H	A	H	A	H	A	H	A	H	A
ACCRINGTON	4-3	3-2	2-1	2-7	7-3	0-3	3-0	3-5	2-2	1-3	3-0	1-2
ASHINGTON	5-1	4-0										
BARROW	4-1	1-1	7-1	2-0	0-1	2-7	3-1	1-4	0-1	1-2	0-0	0-2
BARNLEY							0-1	1-4	1-4	0-1		
BRADFORD CITY	2-2	2-4										
CHESTER							4-3	1-4	1-1	0-4	1-0	3-3
CHESTERFIELD	1-2	2-1	6-0	1-3	0-0	1-2					1-1	0-4
CREWE	1-0	1-1	2-0	2-1	4-1	5-3	2-1	1-5	2-0	0-1	6-1	0-4
DARLINGTON	3-0	0-0	1-4	0-3	2-1	0-3	0-2	1-0	3-0	2-5	3-3	2-1
DONCASTER	1-2	0-3	1-1	4-1	1-1	0-2	5-1	3-3	0-2	2-4	0-1	1-2
*GATESHEAD					2-2	0-1	0-0	0-4	1-2	0-1	6-0	3-2
HALIFAX	2-1	2-5	2-0	0-1	6-2	5-1	4-0	1-1	5-3	1-0	1-0	2-3
HARTLEPOOL	8-0	0-1	5-2	0-1	3-0	5-3	3-2	2-2	3-1	1-2	4-1	2-3
HULL CITY					1-5	1-1	0-1	0-2	1-1	1-6		
LINCOLN	3-1	0-3	2-4	1-4	3-6	1-5	0-3	1-3				
MANSFIELD									3-1	1-3	3-2	0-6
NELSON	4-0	0-1	2-2	2-2	8-1	2-1						
NEW BRIGHTON	2-1	0-1	2-2	1-2	2-0	0-2	0-0	1-4	1-3	0-2	1-2	1-2
PORT VALE			4-4	0-4								
ROCHDALE	4-2	0-4	2-0	0-2	7-1	3-1	4-0	3-4	2-2	1-0	3-0	1-0
ROTHERHAM	1-1	0-4	3-1	1-4	1-2	0-1	1-2	1-4	0-0	0-1	0-1	1-0
SOUTHAMPTON	4-2	3-4	4-0	3-4	4-3	2-1	2-2	0-2	0-0	0-4	0-0	1-1
*SOUTH SHIELDS	5-0	0-5	4-1	2-5								
STOCKPORT	0-5	2-2	1-5	1-7	5-1	0-3	1-1	0-0	2-1	1-0	2-2	0-4
TRANMERE	4-1	2-1	4-3	0-3	3-0	0-2	1-1	0-3	0-1	2-1	2-1	1-3
WALSAL							4-0	1-3	1-1	0-5	3-2	2-3
WIGAN BOROUGH	2-1	2-2	5-0	0-8	6-1	2-1						
WREXHAM	1-1	1-5	5-1	3-3	1-1	1-2	2-2	0-1	2-1	1-2	0-0	1-8
YORK CITY			2-2	2-2	2-0	0-4	1-1	4-2	5-1	1-0	3-2	1-4

*In 1930 South Shields F.C. moved to Gateshead and changed the title to Gateshead F.C.

1928/29
League appearances: Agar, A. 36; Brown, W. 1; Cook, G. 23; Cooper, S. M. 11; Cooperthwaite, J. 3; Coulthard, T. 35; Graham, G. 7; Harrison, G. 28; Hutchinson, D. 32; Little, J. J. 1; McConnell, J. 42; Miller, J. W. 19; Pigg, W. 40; Prout, G. 41; Riley, W. 1; Robinson, W. 4; Ross, T. 22; Roy, J. 10; Smiles, J. 25; Thompson, J. C. 2; Troughear, T. 5; Ward, W. 36; Watson, W. T. 34; Winster, R. C. 4.
League scorers: McConnell 43, Agar 9, Ward 9, Hutchinson 4, Pigg 4, Cooper 2, Cooperthwaite 2, Miller 2, Ross 2, Watson 2, Graham, 1, Robinson 1, Roy 1, Thompson 1, opponents 3.

1929/30
League appearances: Agar, A. 14; Almond, A. 7; Armes, S. 1; Cape, J. P. 15; Charlton, J. 1; Collins, J. 5; Cooperthwaite, J. 2; Coulthard, T. D. 27; Cowell, W. 1; Frew, J. 24; Henderson, W. 9; Holdsworth, H. 1; Holland, J. 34; Hutchinson, D. 40; Little, J. J. 3; McConnell, J. 33; McGarran, I. M. 3; McLaughlan, H. 31; McLeod, J. 9; Miller, J. W. 40; Oxley, W. 1; Parker, C. W. 10; Parker, W. 11; Plenderleith, J. 5; Pigg, W. 29; Prout, G. 26; Richmond, W. C. 12; Smiles, J. 16; Thomson, J. 15; Ward, W. 2; Watson, W. T. 34; Winster, R. C. 1.
League scorers: McConnell 27, Hutchinson 25, Holland 13, Watson 6, Pigg, 3, Thomson 3, Agar 2, Armes 2, Cape 2, Frew 2, Henderson 2, McLeod 1, Parker 1, Winster 1.

1930/31
League appearances: Armes, S. 36; Bell, T. 1; Birkett, W. C. 11; Davidson, J. 7; Felton, E. T. 8; Gomm, A. F. 36; Heelbeck, L. 12; Henderson, J. R. 17; Hill, R. 4; Hutchinson, D. 37; Kelly, J. 12; Lonsdale, D. 3; McConnell, J. 34; McGill, J. W. 16; Miller, J. W. 34; Parker, W. 38; Pierce, W. 19; Richmond, W. C. 26; Robson, A. 6; Ryott, W. 2; Sharpe, A. 34; Slinger, W. 4; Troughear, T. 18; Watson, W. T. 31; Willacy, W. 4.
League scorers: McConnell 19, Watson, 17, Hutchinson 13, Armes 5, Sharpe 5, Miller 2, Davidson 1, Felton 1, Heelbeck 1.

1931/32
League appearances: Armes, S. 36; Bell, T. 1; Birkett, W. C. 11; Davidson, J. 7; Felton, E. T. 8; Gomm, A. F. 36; Heelbeck, L. 12; Henderson, J. R. 17; Hill, R. 4; Hutchinson, D. 37; Kelly, J. 12; Lonsdale, D. 3; McConnell, J. 34; McGill, J. W. 16; Miller, J. W. 34; Parker, W. 38; Pierce, W. 19; Richmond, W. C. 26; Robson, A. 6; Ryott, W. 2; Sharpe, A. 34; Slinger, W. 4; Troughear, T. 18; Watson, W. T. 31; Willacy, W. 4.
League scorers: McConnell 19, Watson, 17, Hutchinson 13, Armes 5, Sharpe 5, Miller 2, Davidson 1, Felton 1, Heelbeck 1.

1932/33
League appearances: Batey, R. 3; Bradley, R. 42; Cawley, E. 25; Clayton, J. 24; Cook, G. 5; Cowper, P. P. 12; Daugal, D. R. 5; Felton, E. T. 12; Gibbs, G. H. W. 22; Gomm, A. F. 31; Gray, R. A. 19; Henderson, J. R. 7; Kelly, 30; Legge, E. D. 31; Longstaff, J. W. 1; Miller, J. W. 17; Mizen, H. 3; McBain, T. 17; Parker, W. 12; Smith, A. C. 39; Sweeney, E. E. 29; Slinger, W. 20; Shankly, W. 16; Towers, J. S. 2; Troughear, T. 10; White, R. N. 23; Young W. 3.
League scorers: Slinger 15, McBain 8, White 7, Gray 5, Sweeney 4, Felton 2, Gibbs 2, Cawley 1, Cowper 1, Daugal 1, Legge 1, Miller 1, Smith 1, opponents 2.

1933/34
League appearances: Batey, R. 20; Black, D. 4; Bradley, R. 28; Baxter, T. W. 5; Bell, E. D. 23; Blake, G. W. 33; Clark, J. 28; Cross, W. 2; Daugal, D. R. 3; Elliott, R. 1; Ferguson, P. 29; Gray, R. A. 15; Henderson, J. R. 11; Kennedy, W. 8; Keen, S. 1; Legge, E. 41; McBain, T. 21; Miller, J. W. 15; McPhail, D. D. 5; Slinger, W. 38; Sheddon, R. 17; Stevenson, J. A. 34; Suttie, D. 1; Troughear, T. 5; Trotter, A. J. 2; Turner, R. F. 28; Wolf, G. 38.
League scorers: Slinger 31, Ferguson 8, Stevenson 6, Daugal 4, McBain 4, Sneddon 3, Gray 2, Blake 1, Clark 1, Henderson 1, Keen 1.



"FRESH FROM OUR FARM"
BROWN EGGS

AVAILABLE AT THE COVERED MARKET

J. C. N. G. & M. MONKHOUSE, LANGWATHBY
Telephone: 209

1	Platform One Bar	3	County Bar Snacks
2	County Bar	4	Alberts Lounge
5	The Cumbrian Carver	6	Victoria's Cocktail Bar
7	Cumbrian Kitchen	8	French Connection Food
9	Natty Tatties	10	French Connection Wine Bar
11	Function Suites		

**THE CUMBRIAN
THISTLE HOTEL.**

Court Square, Carlisle. Tel: (0228) 31951

"SPORTSTALK SUNDAY"
2.30-5 p.m.
IS THE PROGRAMME



**FOR CUMBRIAN SOCCER
NEWS, PLUS COVERAGE
OF RUGBY LEAGUE AND
OTHER LOCAL
SPORTING TOPICS**

"THE WELDER"

BENDALL'S of Carlisle

TEL 26246

A GOOD BET



FAMILY Entertainment

Football League Division Two

Saturday 16th April, 1983

K.O. 3.00 p.m.

BURNLEY

The Gilbraith of Carlisle Match

Football League Division Two

Saturday 30th April, 1983

K.O. 3.00 p.m.

QUEENS PARK RANGERS

Football League Division Two

Tuesday 3rd May, 1983

K.O. 7.30 p.m.

CAMBRIDGE UNITED

The McEwan-Younger Match



Action!

Blackburn keeper Vince O'Keefe is beaten by a determined Keith Houghton, who saw his effort slip just over.

CATS CAR & TRUCK SUPPLIES LTD.

For all your service needs

Telephone: 47651

Bevlin House, 66 Millbrook Road, Kingstown Industrial Estate, Carlisle CA3 0EU.

Fanfare

SUPPORTERS CLUB NOTES

Mr. Colin M. Barton, General Secretary
6 Old Post Office Court, English St. Carlisle CA3 8LE
Telephone — Carlisle (0228) 21261
Area Office — Manageress — Mrs. June Sewell
60 Castlegate, Penrith, Cumbria. Tel. Penrith 63900.
Club Manager — Mr. S. C. Grubb, Brunton Park,
Telephone — Carlisle 21250.
London Branch Secretary — Mr. Mike Whitehead
1 Brookside, Meppershall, Sheffield, Bedfordshire.

EXCURSIONS — The following excursions have been arranged and anyone interested is requested to book seats in the usual manner.

Saturday 9th April — CRYSTAL PALACE — The coach will depart from the Courts, Carlisle at 7.00 a.m. and the fare will be £10.00. The coach will call at Penrith Railway Station to uplift.

Saturday 23rd April — SHREWSBURY TOWN — The coach will again depart from The Courts, Carlisle, this time at 10.00 a.m. The fare will be £4.50p.

Saturday 7th May — FULHAM — We already have a weekend excursion fully booked for this match BUT we will run a second coach, leaving The Courts, Carlisle at 7.00 a.m. ONLY IF THERE IS SUFFICIENT DEMAND. The fare will be £10.00 and again a stop will be made at Penrith Railway Station.

Please book EARLY to avoid disappointment. A deposit must be paid at the time of booking.

ENTERTAINMENT — Don't forget our Members RACE NIGHT in the Sheffield Room on Friday 8th April. The first race will start at 8.00 p.m. and afterwards there will be music by the Cumbria Disco. A Pie and Pea supper will be served. Tickets for this popular night will cost £1.50 and are on sale now from the Club.

PROGRAMMES — Two of our programme collectors wish to sell copies of past Carlisle programmes. If you are interested then please contact the person direct.

Wilson Gray — 176 Montrose Street, Brechin. Wilson has copies of Carlisle's HOME matches from season 1977/78 to the present day. He is willing to swap or sell.

A. Gornall, 184 Dalston Road, Carlisle. A selection of mixed programmes are available. Please contact direct.

Burnley — Mr. Duncan Harkins, 12 Lowther Browns Lonning, Carlisle. Mr. Harkins is looking for a copy of this seasons programme for the Carlisle versus Burnley Cup tie. Home and away please. Can anyone help?

DRAW TICKETS — Our next draw is on Monday 23rd May — tickets are on sale now, price 10p each. A result of the last draw on Monday 28th March is available from the club or office.

BINGO — This month sees our new Bingo ticket on sale. The price remains at 20p and there are a variety of games to play plus the usual three bingo houses. An explanatory leaflet is available on request.



**Gibbings
& Johnston**

WE SELL HOUSES

Telephone: **CARLISLE 48666**

KESWICK
73075

WHITEHAVEN
66311

WORKINGTON
62258

HIGH QUALITY



**Monkhouse
Millfresh**

SUPPORT THE 'LOCALS'
WIN — LOSE — DRAW

*We cannot forecast the result
of football matches.
We can however forecast a
'CERT' for
farmer supporters.*

**Made locally at our
Lanwathby Mill to suit all
Local Conditions**

Phone Lanwathby 43114 (lines)

FIAT

**SALES, SERVICE
PARTS, M.O.T.
SELF DRIVE CAR HIRE**

GRIERSON & GRAHAM (CARLISLE) LTD.

**JET PETROL STATION
CALDEWEGATE, CARLISLE**

Tel. Carlisle 25092

SPORTING INN

BRUNTON PARK

Open licensing hours **EXCEPT**
occasions of Football & RL
matches.

The in-place for drinks & snacks
lunchtime & evening.

Make the Sporting Inn your Goal!

Scoreboard

A CAMBRIDGE FULHAM	B LEEDS UTD. OLDHAM
C LEICESTER MIDDLESBRO	D COVENTRY NOTTS. FOREST
E SOUTHAMPTON BRIGHTON	F SWANSEA WEST HAM
G DONCASTER SHEFF. UTD.	H HEREFORD TORQUAY
J MANSFIELD WIMBLEDON	K
L	M



mitre
**Gives you an
 unfair
 advantage**

HOWE OF BRAMPTON LIMITED

**Colour Printers
 & Lithographers**

**TOWNFOOT INDUSTRIAL ESTATE
 BRAMPTON**

**Telephone: Brampton 2447
 OFFICIAL PRINTERS TO CARLISLE UNITED
 AND CARLISLE RUGBY LEAGUE**

THE TEAMS

CARLISLE UNITED

BOLTON WANDERERS

Trevor Swinburne	1	Jim McDonagh
Bobby Parker	2	Steve Whitworth
Paul Haigh	3	Neil Berry
Russell Coughlin	4	Neil Redfearn
Dave Rushbury	5	Paul Jones
Mike McCartney	6	Mike Doyle
Keith Robson	7	Geoff Chandler
Bryan Robson	8	Simon Rudge
Malcolm Poskett	9	Ian Moores
Paul Bannon	10	Dave Hoggan
Alan Shoulder	11	Stuart Gray
	12	

Referee: P. N. Willis (Co. Durham) **Linesmen:** F. W. Bond (Red Flag); J. S. Sinclair (Yellow Flag).

YOUNGER'S

